

# 柬埔寨前国王西哈努克逝世

## 西哈努克平静离去

柬埔寨王国政府15日晨发布官方公告说,柬埔寨前国王诺罗敦·西哈努克当天凌晨在北京逝世,终年90岁。

柬埔寨国家电视台当地时间早上6时发布了柬政府公告。柬政府公告说,西哈努克因自然原因于凌晨1时20分(北京时间2时20分)在中国北京医院逝世。柬政府将把他的遗体从北京迎回金边,在王宫举行传统葬礼。

西哈努克曾希望土葬,今年1月告诉外界,希望身后火化,骨灰盒存放王宫佛塔内。他生前患有癌症、糖尿病、高血压等疾病,1月来北京休养并接受治疗。

西哈努克的个人助理托米科亲王告诉法新社记者,西哈努克因心脏病入院,不久“非常平和地离去”。

西哈努克逝世正值柬埔寨传统节日“亡人节”即将结束时。亡人节类似清明节,持续15天,人们走访佛寺,悼念和祭祀故人。托米科说,他相信柬埔寨人会觉得今年的亡人节“意义重大”。



柬埔寨前国王  
诺罗敦·西哈努克

柬埔寨王国政府发布官方公告

当地时间2012年10月15日1时20分  
(北京时间2时20分)

柬埔寨前国王诺罗敦·西哈努克因  
自然原因在北京逝世,终年90岁

- ▶ 1922年10月31日出生
- ▶ 1941年4月被王位委员会推选为国王
- ▶ 1953年领导柬埔寨取得国家独立,结束了法国长达90多年的殖民统治
- ▶ 逝世前患有癌症、糖尿病及高血压等疾病,在北京休养并接受治疗

# 西哈努克 将葬于王宫佛塔

柬埔寨太皇诺罗敦·西哈努克的私人秘书托米科亲王15日在金边表示,西哈努克灵柩将于17日下午自北京运回金边。西哈努克曾希望土葬,今年1月告诉外界,希望身后火化,骨灰盒存放王宫佛塔内。托米科对新华社记者说:“遵照柬埔寨王室传统,太皇西哈努克的遗体将在柬埔寨王宫停放三个月,供民众瞻仰吊唁,然后方能火化。”柬政府发言人、新闻大臣乔卡纳里15日在社交网站“脸谱”中写道,西哈努克灵柩运回金边后,柬王国官方的哀悼期将历时一星期,从10月17日至23日。

往事回顾

## 视中国为“第二故乡”

西哈努克2004年宣布退位,把王位传给西哈莫尼,后与莫尼列太后常年居住北京,疗养并接受治疗。

西哈努克把中国视为“第二故乡”。

西哈努克晚年受多种疾病困扰,长期与心脏病、高血压、糖尿病等疾病抗争。他曾说:“若没有中国医生精心照料,可能早已不在人世。”

柬埔寨内阁办公厅发言人帕西潘接受新华社采访时特别感谢中国政府和对中国医生对老国王精心照料和无微不至的关怀。

在担任柬埔寨政府首脑和国家元首时,西哈努克始终支持中国人民的正义事业;退位后,他继续

致力于中柬友好事业。西哈努克曾说,柬中友谊从来没有出现过任何问题和阴影,它造福了我的国家和人民。

1955年4月印度尼西亚万隆亚非会议上,西哈努克与中国总理周恩来结识,奏响中柬睦邻友好新序曲。1958年7月19日,中柬正式建交。西哈努克与毛泽东、周恩来、刘少奇、朱德、邓小平等中国老一辈领导人密切往来,建立深厚个人友谊。2000年,中国国家主席江泽民主席应西哈努克邀请访问柬埔寨,金边数十万群众夹道欢迎。进入新世纪以来,胡锦涛主席同西哈莫尼国王多次会面,就发展中柬友好关系

达成重要共识,进一步深化中柬友谊。

西哈努克多次慷慨解囊,向中国遭受自然灾害的地区捐款,包括2008年中国南方部分地区严重低温雨雪冰冻灾害、四川汶川特大地震灾害,2010年中国部分省份遭受特大旱灾以及今年9月云南、贵州遭遇地震灾害等。

西哈努克说:“柬埔寨人民将在国际舞台上一如既往地支持伟大、令人尊敬的中国,无论是过去,现在,还是将来。”

1965年,西哈努克创作歌曲《怀念中国》,在中国传唱一时:“啊,敬爱的中国啊,我的心没有变,永远把你怀念……”

新闻人物

## 柬埔寨太皇西哈努克

柬埔寨太皇诺罗敦·西哈努克生于1922年10月31日,是柬埔寨诺罗敦与西索瓦两大王族之子,1941年10月31日加冕为柬埔寨国王。

西哈努克被誉为柬埔寨独立之父。1953年11月9日,西哈努克领导人民取得国家独立,结束法国在

柬埔寨延续90多年的殖民时代。

西哈努克也是柬埔寨宪政之父。1954年,柬埔寨的独立获得国际社会承认。遵照日内瓦协议,柬埔寨次年举行全国选举。1955年4月,西哈努克将王位让给父亲苏拉玛里特,自己成立了“人民社会同盟”。同年9月,人民社会同盟在2004年10月,由于健康原因,西哈努克传位于其子西哈莫尼。

出任柬埔寨首相。1970年3月18日,朗诺—施里玛达集团发动军事政变,西哈努克流亡北京。1993年9月,在国际社会干预下,柬埔寨再次举行全国选举,国家更名为柬埔寨王国,西哈努克第二次成为柬埔寨国王。2004年10月,由于健康原因,西哈努克传位于其子西哈莫尼。

## 日欲拉拢美英法德制约中国 我外交部:纯属徒劳

据新华社北京10月15日电 外交部发言人洪磊15日在例行记者会上说,日本企图在钓鱼岛问题上拉其他美国国家制约中国,这完全是徒劳的。

有记者问:据报道,日本将在海外加强对钓鱼岛问题的宣传,日外相玄叶光一郎本周将出访英国、法国和德国阐释钓鱼岛属日的立场。今天他在与到访的美国常务副国务卿伯恩斯举行会谈时也称,日方坚持日中之间不存在领土争议的立场。中方对此有何评论?

洪磊说,钓鱼岛及其附属岛屿自古以来就是中国的固有领土。无论日方如何在国际上宣扬自己的主张,都改变不了非法窃取和霸占中国领土的历史事实。

洪磊表示,中方注意到美方多次表示在中日领土争端问题上不持立场。中方希望美方说到做到。

## 加纳拘捕90多名中国公民 指责其涉嫌非法采矿 中方严重关切

据新华社电 外交部发言人洪磊15日表示,中国要求加纳维护中国公民和企业的安全与合法权益。

近日,加纳执法部门对一些采矿矿区进行清查,先后拘捕了90多名涉嫌非法采矿的中国公民,清查行动中1名中国公民死亡。

洪磊对此表示,外交部和中国驻加纳使馆高度重视,已向加方提出交涉,表示严重关切,要求加方彻查此案,严惩凶手,给予赔偿,并尽快向中方通报案件调查处理情况。他说,中方要求加方妥善处理相关事宜,采取切实有效措施,确保类似事件不再发生,维护在加纳的中国公民和企业的安全与合法权益。洪磊说,中国驻加纳使馆已派员多次探视被押中国公民,为其提供必要生活及医疗服务。在中方要求下,目前关押人员中身体不适者及女性公民已全部被保释。

曾持续40年冲突

## 非政府与最大反对派言和

据新华社电 菲律宾政府与最大反政府武装“摩洛伊斯兰解放阵线”15日签署框架和平协议,为结束持续40年的冲突迈出重要一步。

协议共13页,涉及赋予南部穆斯林居民更广泛自治权,建立更大穆斯林自治区,名为“邦萨摩洛”,建议成立15人过渡委员会,起草自治区法律。

协议要求“摩伊解”1.1万名武装人员逐步复员,没有列出具体时间表。

作为首名踏入总统府这一非最高权力核心的“摩伊解”领导人,穆拉德高度评价协议,称它是“我们历史上最重要的文件”,重新赋予“邦萨摩洛人”身份、家园、自治权以及用双手决定命运前途的力量。

一些“摩伊解”成员拒绝放下武器。强硬派人物阿梅里尔·卡托去年脱离这一组织,经由发言人声明,不承认协议,将继续追求建立一个独立的伊斯兰国家。

## 俩美经济学家分享 诺贝尔经济学奖

据新华社电 瑞典皇家科学院15日宣布,将2012年诺贝尔经济学奖授予美国经济学家阿尔文·罗思和劳埃德·沙普利,以表彰他们在“稳定匹配理论和市场设计实践”上所作的贡献。

随后,诺贝尔经济学奖评选委员会主席佩尔·克鲁塞尔和其他评委介绍了获奖者的研究成果。他们表示,两位获奖者在不同经济主体如何匹配以及匹配形式的各种可能性方面进行了深入研究。

据了解,在诸如器官捐献者与接受移植病人之间如何匹配器官资源,在学生与大学之间如何配置教育资源,或者在网络搜索引擎提供的广告位与广告商之间如何进行有效匹配,如何高效完成匹配等广泛领域,这些理论和实践都有应用。



## 空中一跳 自由落体3.65万米 奥运冠军超音速“坠”地球

据新华社电 奥地利男子费利克斯·鲍姆加特纳14日在美国新墨西哥州东南部罗斯韦尔地区成功完成高空极限跳伞(上图),从3.65万米高度起自由落体,创下纪录:时速达到约1342公里,成为不乘坐喷气式飞机或航天飞行器而超音速飞行的世界第一人。

当天,43岁的鲍姆加特纳身穿特制太空服,乘坐由一个55层楼高氦气球携带的太空舱,到达3.9万米的预定高度后走出太空舱跳下,高速直至超音速坠落。他的空中飞行时间总计刚过9分钟,其中自由落体的时间计约4分20秒。

鲍姆加特纳按计划在1524米高度时打开了降落伞。在沙漠中顺利和安全落地后,难掩兴奋之情的鲍姆加特纳挥手致意。鲍姆加特纳在完成跳伞后表示:“当站在世界之巅之时,我感到自己非常卑微。你想的不再是破纪录,你唯一想的是要活着回来。”

他还说:“有时候我们确实需要飞得很高,才能看到我们是如何的渺小。”

关于超音速飞行的感觉,鲍姆加特纳说“难以描述因为感觉不到它”,由于没有参照物,所以“不知道有多快”。

鲍姆加特纳曾表示这将是他的最后一跳,他计划此后与女友安顿下来,在美国和奥地利执行直升机高山救援或灭火飞行任务。

善后



10月15日,在柬埔寨金边国际机场,柬埔寨国王诺罗敦·西哈莫尼(右)和首相洪森握手。当日,二人乘机赶赴北京迎回前国王西哈努克遗体。

## 国王西哈莫尼 含泪赴京迎灵

国王诺罗敦·西哈莫尼和首相洪森15日下午飞抵北京,迎请太皇诺罗敦·西哈努克的灵柩返回柬埔寨,依照传统在王宫为这位老国王举行王室葬礼。

当天清晨7时左右,柬埔寨首都金边,天空略显阴沉,市区通向金边国际机场的道路处于半封闭状态,两侧由警察值守。

金边国际机场降半旗志哀。停机坪上,一架柬埔寨航空公司客机等候起飞。

9时左右,国王的车队驶入停机坪。西哈莫尼身穿灰色服装,表情凝重,缓缓下车。30多名王室成员和政府高级官员同样一身素服,早早在那里等候。

首相洪森身着黑色西装和黑色领带,走上前,向国王行礼。两人先拥抱,然后长时间四手相握,说着安慰对方的话语。

机场,国王落泪,随行官员落泪,送行者落泪。

9时30分左右,飞机载着西哈莫尼和洪森升空。专机当天下午抵达北京时,中国外交部长杨洁篪等官员到机场迎接。

金边一片沉痛。民众以各种方式缅怀他们的国父,政府机关和金边标志性建筑全部降半旗。

柬埔寨内阁办公厅发言人帕西潘告诉新华社记者,西哈努克是柬埔寨的“独立之父,统一之父和民族团结之父”。

当天正值柬埔寨传统节日亡人节假期,人们到寺庙礼佛祈祷,纪念先人。一名正在寺庙礼佛的市民告诉记者,西哈努克辞世是“柬埔寨的重大损失,因为他是国家独立、和平和统一的象征”,柬埔寨人民祝祷他的灵魂进入天堂。

柬埔寨各大电视台当天上午开始滚动播出西哈努克生前的影像资料,记录他从19岁登基到带领人民走向和平、再到晚年退位的一生。



这是2004年10月20日拍摄的西哈努克(左)与其子西哈莫尼的资料照片。

文图均为新华社发



这是1993年9月24日,西哈努克(前)参加签署王国宪法仪式,并宣布柬埔寨王国成立的照片。



西哈努克与夫人观看赛艇典礼的资料照片。